

# You know what your community needs to thrive.

## We want to hear it.

**The Boston Community Health Needs Assessment Survey informs our public health planning.** It also guides our work of making Boston a healthier city for all. The survey is confidential, **takes 7-10 minutes**, and is open to Boston residents age 14 and up.

When you finish the survey, you can enter a raffle to win local grocery gift cards and other family-friendly prizes.



**Join the conversation.**

Scan the QR Code to take the survey or visit  
[boston.gov/bphc-bostonchna](http://boston.gov/bphc-bostonchna).

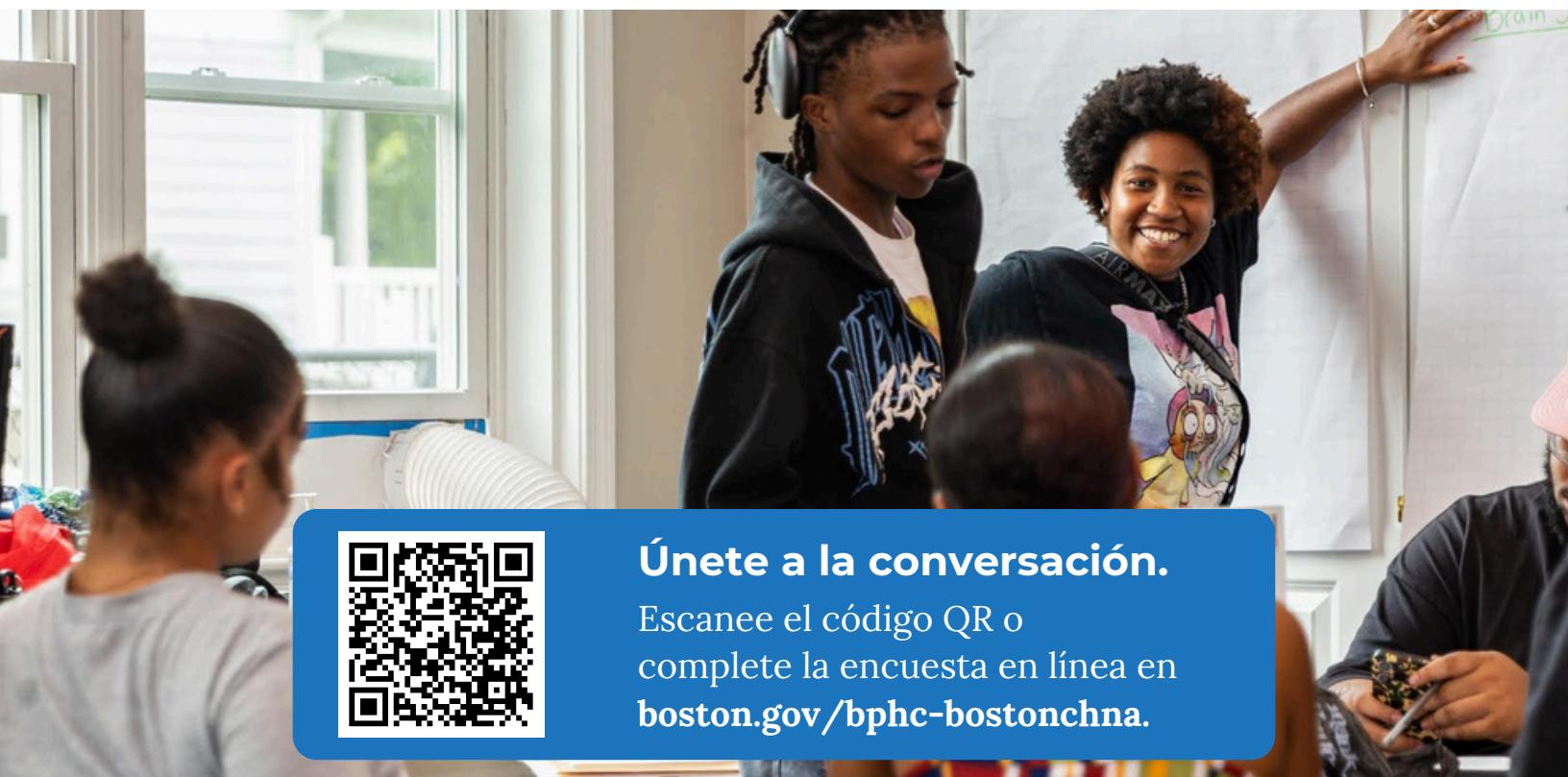


**BOSTON COMMUNITY  
HEALTH COLLABORATIVE**

# Tu sabes lo que tu comunidad necesita para prosperar. **Queremos escucharte.**

**La Encuesta de Salud Comunitaria de Boston informa a nuestra planificación de la salud pública.** También orienta nuestro trabajo para hacer de Boston una ciudad más saludable para todos. La encuesta es confidencial, **durará entre 7 y 10 minutos** y está abierta a residentes de Boston mayores de 14 años.

Al final de la encuesta, puede participar en un sorteo para tener la oportunidad de ganar tarjetas de regalo para supermercados o experiencias locales para la familia.



**Únete a la conversación.**

Escanee el código QR o  
complete la encuesta en línea en  
[boston.gov/bphc-bostonchna](http://boston.gov/bphc-bostonchna).



**BOSTON COMMUNITY  
HEALTH COLLABORATIVE**

# Você sabe o que sua comunidade precisa para prosperar.

## Queremos te ouvir.

A Pesquisa de Saúde Comunitária de Boston informa nosso planejamento de saúde pública. Também orienta nosso trabalho para tornar Boston uma cidade mais saudável para todos. A pesquisa é confidencial, **levará entre 7-10 minutos**, e está aberto a residentes de Boston com 14 anos ou mais.

No final da pesquisa, você encontrará informações sobre como participar de um sorteio para cartões-presentes de supermercados ou experiências locais para a família.



**Participe da conversa.**

Escaneie o código QR ou responda à pesquisa online em [boston.gov/bphc-bostonchna](http://boston.gov/bphc-bostonchna).



BOSTON COMMUNITY  
HEALTH COLLABORATIVE

# Ou konnen kisa kominote w la bezwen pou li pwospere. **Nou ta renmen tandem li.**

**Bezwen Sante Kominotè Boston yo Sondaj Evalyasyon enfòme planifikasyon sante publik nou an.** Li gide tou travay nou pou fè Boston yon vil ki pi an sante pou tout moun. Sondaj la konfidansyèl, **pran 7-10 minit**, epi li louvri a rezidan Boston ki gen 14 an oswa plis.

Lè w fini sondaj la, ou ka antre nan yon raf pou genyen kat kado makèt lokal yo ak lòt pri ki fèt pou fanmi yo.



**Antre nan konvèsasyon an.**

Eskane kod QR la pou pran sondaj la oswa ale nan  
[boston.gov/bphc-bostonchna](http://boston.gov/bphc-bostonchna)



**BOSTON COMMUNITY  
HEALTH COLLABORATIVE**

# Bu sabi kuzé ki bu kumunidadi mesti pa prospera.

## Nu kre obi.

**Nesesidadis di Saúdi di Kumunidadi di Boston Piskisa di Avaliason informa** nós planiamentu di saúdi publiku. Keli també ta orienta nós tabradju di torna Boston na un sidadi más saudavél pa nós tudu. Piskisa é konfidensial, **ta toma 7-10 minutu** y é sta abertu pa residentis di Boston ku 14 anu ô más.

Ora ki bu termina piskisa bu podi entra na sorteiu pa ganha premius lokal kartons di presenti pa kompras na supermarketu y otus premius pa familia.



**Partisipa na konversa.**

Scania QR Code pa respondi piskisa  
ô visita  
[boston.gov/bphc-bostonchna](http://boston.gov/bphc-bostonchna)



**BOSTON COMMUNITY  
HEALTH COLLABORATIVE**

# 您知道社区需要什么才能 蓬勃发展。 我们希望听到您的意见。

波士顿社区健康需求评估调查为我们的公共卫生规划提供信息。它还为我们的工作提供指导，帮助我们为所有人将波士顿建设成更健康的城市。我们会保密调查成员的身份，完成调查需要花费 7-10 分钟。调查仅对 14 周岁及以上的波士顿居民开放。

完成调查后，您可以参加抽奖，有机会赢取当地杂货店礼品卡和其他适合家庭的奖品。



加入对话。

扫描二维码参加调查或访问  
[boston.gov/bphc-bostonchna](http://boston.gov/bphc-bostonchna)



BOSTON COMMUNITY  
HEALTH COLLABORATIVE

# تعرف ما يحتاجه مجتمعك ليزدهر. نريد سماع ذلك.

استطلاع تقييم احتياجات مجتمع بوسطن الصحية يُغذّي تخطيطنا للصحة العامة ويوجه أيضًا عملنا لجعل بوسطن مدينة صحية أكثر للجميع. الاستطلاع سري، ويستغرق من 7 إلى 10 دقائق، وهو مفتوح لسكان بوسطن البالغين من العمر 14 عاماً فأكثر.

عند الانتهاء من الاستطلاع، يمكنك الاشتراك في السحب للفوز ببطاقات هدايا مواد بقالة محلية وجوائز أخرى مُناسبة للأسرة.



انضم إلى المحادثة.

امسح رمز الاستجابة السريعة للمشاركة في  
الاستطلاع أو تفضل بزيارة  
[boston.gov/bphc-bostonchna](http://boston.gov/bphc-bostonchna)



BOSTON COMMUNITY  
HEALTH COLLABORATIVE

Waad ogtahay waxa  
bulshadaadu u baahan tahay  
si ay u horumariso.

## **Waxaan rabnaa inaan maqalno.**

**Baahiyaha Caafimaadka Bulshada Boston Ra'yi Ururinta Qiimaynta ayaa qeexaysa qorsheynta caafimaadka dadweynaha.** Waxay kaloo hagtaa shaqadayada ku aaddan ka dhigista Boston magaalo caafimaad qabta dhammaan dadka. Sahanku waa qarsoodi, **wuxuuna qaataa 7-10 daqiiqo**, wuxuuna u furan yahay deganeyasha Boston da'doodu tahay 14 iyo wixii ka weyn.

Markaad dhammayso ra'yi ururinta, waxaad geli kartaa raffle si aad ugu guuleysato kaadhadhka hadyada raashinka ee deegaanka iyo abaal-marinaha kale ee qoyska.



**Ku biir wada sheekeysiga.**

Sawir code-ka QR si aad u qaadato  
ra'yi ururinta ama booqo  
[boston.gov/bphc-bostonchna](http://boston.gov/bphc-bostonchna)



# Bạn biết cộng đồng của bạn cần gì để phát triển. **Chúng tôi muốn nghe bạn.**

**Khảo sát Đánh giá Nhu cầu Sức khỏe Cộng đồng Boston thông báo việc lập kế hoạch y tế công cộng của chúng tôi.** Khảo sát này cũng hướng dẫn công việc của chúng tôi nhằm làm cho Boston trở thành một thành phố lành mạnh hơn cho tất cả mọi người. Khảo sát này được bảo mật, **mất 7-10 phút** và dành cho cư dân Boston từ 14 tuổi trở lên.

Khi hoàn tất khảo sát, bạn có thể tham gia rút thăm trúng thưởng để giành được thẻ quà tặng tạp phẩm địa phương và các giải thưởng thân thiện với gia đình khác.



**Hãy tham gia cuộc trò chuyện.**

Quét mã QR để thực hiện khảo sát  
hoặc truy cập  
[boston.gov/bphc-bostonchna](http://boston.gov/bphc-bostonchna).

